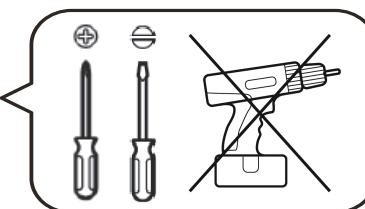


MOYEN - MEDIUM
MITTEL - MEDIO



2



FR / Si vous avez des questions sur votre produit, email:
sitegsm@redoute.fr ou appeler au: 0 969 323 515.

UK / If you need information about your product, email
helpline@redoute.co.uk or call: 033 0303 0199.

CH / Wenn Sie Fragen zu Ihrem Produkt, email: info@redoute.ch
oder anrufen: FR/IT: 0848 848 505, DE: 0848 848 505.

BE / Si vous avez des questions sur votre produit, email:
serviceclient@redoute.be ou appeler: 056 85 15 15 - Als u vragen
over uw product, email: klantendienst@redoute.be of bel: 056 85
15 00.

ES / Si tiene alguna pregunta acerca de su producto, email:
contacto@laredoute.es o llamar: 902 33 00 33.

PT / Se você tiver dúvidas sobre o seu produto, email:
contacto@redoute.pt ou chamar: 707201010.

SE / Om du har frågor om din produkt, email: service@lare-
doute.se eller ring: 033 - 48 20 00.

NW / Hvis du trenger informasjon om produktet, email:
service@laredoute.no eller telefon: 66-89-15-00.

IT / Se hai delle domande sul tuo articolo, ecco la mail via
nuestro website.

PL / Jeśli mają Państwo pytania dotyczące produktu, prosimy
pisać na numer telefonu: 32 225 28 28.

RU / Если Вам необходима дополнительная информация
о товаре, свяжитесь с нами по телефонам 8 800 555 75
35 / 8 (495) 795 30 30, email: info@laredoute.ru.

FR - IMPORTANT ! A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE. A LIRE SOIGNEUSEMENT

- 1) Le sommier est réglable en hauteur
 - a) La position la plus basse est la plus sûre
 - b.) Attention Dès que le bébé peut s'asseoir, le sommier doit être utilisé dans LA PLUS BASSE.
- 2) Choisissez un matelas de taille 1200x600mm. Avertissement : Ne pas utiliser plus d'un matelas dans le lit.
- 3) Le matelas que vous utilisez pour votre bébé doit avoir une épaisseur maximale de 110mm afin de conserver une hauteur de sécurité de 500mm en position basse et de 200mm en position haute.
- 4) Vous trouverez un repère indiquant l'épaisseur en position haute à ne pas dépasser sur la face interne d'un des montants pleins du lit.
- 5) Reportez-vous à la notice de montage pour bien visualiser les différents principes d'assemblages et d'éléments de quincaillerie.
- 6) Avertissement : ne pas utiliser le lit si certains éléments sont cassés, endommagés ou manquants, et n'utiliser que des pièces détachées approuvées par le fabricant.
- 7) Le lit est prêt à l'emploi une fois les mécanismes de verrouillages enclenchés et vérifiés.
- 8) Les vis et assemblages doivent toujours être correctement serrés, afin de limiter un risque d'accrochage d'un cordon, ruban, collier ou autre pouvant occasionner un risque d'étouffement ou d'étranglement. Serrage à contrôler régulièrement.
- 9) Avertissement : Ne rien laisser dans le lit et ne pas le placer à côté d'un produit qui pourrait fournir une prise pour les pieds de l'enfant ou présenter un danger d'étouffement ou d'étranglement, par exemple des ficelles, des cordons de rideaux, etc.
- 10) Avertissement : Attention au danger de placer le lit à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur, comme les appareils de chauffage électrique, les appareils de chauffage à gaz, etc.
- 11) Ne convient pas à des enfants de plus de 15kg. Pour prévenir du risque de chute, le lit ne doit pas être utilisé par un enfant capable d'en sortir seul.
- 12) Les barrières sont fabriquées à partir de bois massif ; l'aspect de surface peut varier
- 13) Ne pas placer le lit proche d'une source de chaleur, d'une fenêtre ou d'autre meuble

EN - IMPORTANT ! KEEP FOR FUTURE REFERENCE. PLEASE READ CAREFULLY

- 1) The bed base is adjustable in height
 - a. The lowest position is the safest
 - b. Caution As soon as the baby can sit up, the base should be used in the LOWEST position.
- 2) Choose a mattress size 1200x600mm. Warning: Do not use more than one mattress in the bed.
- 3) The mattress you use for your baby should be a maximum of 110mm thick to maintain a safe height of 500mm in the lowest position and 200mm in the highest position.
- 4) You will find a mark indicating the thickness in high position not to exceed on the internal face of one of the solid posts of the bed.
- 5) Refer to the assembly instructions to see the different assembly principles and hardware elements.
- 6) Warning: Do not use the bed if any parts are broken, damaged or missing, and use only manufacturer approved spare parts.
- 7) The bed is ready for use once the locking mechanisms are engaged and checked.
- 8) Screws and connections must always be properly tightened to limit the risk of catching a cord, ribbon, collar or other item that could cause a choking or strangulation hazard. Tightening to be checked regularly.
- 9) Warning: Do not leave anything in the crib or place it next to anything that could provide a foothold for the child's feet or present a choking or strangulation hazard, e.g. strings, curtain cords, etc.
- 10) Warning: Beware of the danger of placing the bed near open flames and other sources of high heat, such as electric heaters, gas heaters, etc.
- 11) Not suitable for children over 15kg. To prevent the risk of falling, the bed should not be used by a child who is able to get out of it by himself.
- 12) Gates are made from solid wood; surface appearance may vary.
- 13) Do not place the bed near heat sources, windows or other furniture.

ES - IMPORTANTE! GUARDARLO PARA FUTURAS CONSULTAS. LEA ATENTAMENTE

- 1) La altura del somier es ajustable
 - a. La posición más baja es la más segura
 - b. En cuanto el bebé pueda sentarse, el somier debe utilizarse en la posición más baja.
- 2) Elija un tamaño de colchón de 1200x600mm. Advertencia: No utilice más de un colchón en la cama.
- 3) El colchón que utilices para tu bebé debe tener un grosor máximo de 110 mm para mantener una altura segura de 500 mm en la posición más baja y 200 mm en la más alta.
- 4) En el interior de uno de los postes de la cama maciza encontrará una marca que indica el grosor en la posición superior que no debe sobrepasarse.
- 5) Consulte las instrucciones de montaje para tener una visión clara de los diferentes principios de montaje y elementos de hardware.
- 6) Advertencia: No utilice la cama si hay piezas rotas, dañadas o faltantes, y utilice sólo piezas de repuesto aprobadas por el fabricante.
- 7) La cama está lista para su uso una vez que los mecanismos de bloqueo han sido encajados y comprobados.
- 8) Los tornillos y las conexiones deben estar siempre bien apretados para limitar el riesgo de que se enganche un cordón, una cinta, un collar o cualquier otro elemento que pueda provocar un peligro de asfixia o de estrangulamiento. El apriete debe comprobarse regularmente.
- 9) Advertencia: No deje nada en la cuna ni la coloque junto a nada que pueda servir de punto de apoyo para los pies del niño o que presente un riesgo de asfixia o estrangulamiento, por ejemplo, cuerdas, cordones de cortinas, etc.
- 10) Advertencia: Tenga cuidado con el peligro de colocar la cama cerca de llamas abiertas y otras fuentes de calor elevado, como calentadores eléctricos, calentadores de gas, etc.
- 11) No apto para niños de más de 15 kg. Para evitar el riesgo de caída, la cama no debe ser utilizada por un niño que sea capaz de salir de ella solo.
- 12) Los raíles son de madera maciza; el aspecto de la superficie puede variar
- 13) No coloque la cama cerca de una fuente de calor, una ventana u otros muebles

IT – IMPORTANTE ! CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO. SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE

- 1) L'altezza della base del letto è regolabile
 - a. La posizione più bassa è la più sicura
 - b. Non appena il bambino è in grado di sedersi, la base a doghe deve essere utilizzata nella posizione più bassa.
- 2) Scegliere un materasso di dimensioni 1200x600mm. Attenzione: non utilizzare più di un materasso nel letto.
- 3) Il materasso che usate per il vostro bambino dovrebbe avere uno spessore massimo di 110mm per mantenere un'altezza di sicurezza di 500mm nella posizione più bassa e 200mm in quella più alta.
- 4) Troverete un segno che indica lo spessore nella posizione superiore che non deve essere superato all'interno di uno dei montanti solidi del letto.
- 5) Si prega di fare riferimento alle istruzioni di montaggio per una chiara visione dei diversi principi di montaggio e degli elementi hardware.
- 6) Attenzione: non utilizzare il letto se alcune parti sono rotte, danneggiate o mancanti, e utilizzare solo parti di ricambio approvate dal produttore.
- 7) Il letto è pronto per l'uso una volta che i meccanismi di bloccaggio sono stati inseriti e controllati.
- 8) Le viti e le connessioni devono essere sempre serrate correttamente per limitare il rischio di catturare una corda, un nastro, un collare o un altro elemento che potrebbe causare un pericolo di soffocamento o strangolamento. Il serraggio deve essere controllato regolarmente.
- 9) Attenzione: non lasciare nulla nella culla o posizionarla vicino a qualcosa che potrebbe fornire un punto d'appoggio per i piedi del bambino o presentare un rischio di soffocamento o strangolamento, ad esempio corde, corde di tende, ecc.
- 10) Attenzione: Attenzione al pericolo di collocare il letto vicino a fiamme aperte e altre fonti di calore elevato, come stufe elettriche, stufe a gas, ecc.
- 11) Non adatto a bambini di oltre 15 kg. Per prevenire il rischio di caduta, il letto non dovrebbe essere usato da un bambino che è in grado di uscirne da solo.
- 12) Le rotaie sono fatte di legno massiccio; l'aspetto della superficie può variare
- 13) Non posizionare il letto vicino a una fonte di calore, una finestra o altri mobili

DE - WICHTIG! FÜR DIE ZUKUNFT AUFBEWAHREN. BITTE SORGFÄLTIG LESEN

- 1) Die Höhe des Lattenrostes ist verstellbar
 - a. Die unterste Position ist die sicherste
 - b. Sobald das Baby sich aufsetzen kann, sollte der Lattenrost in der NIEDRIGSTEN Position verwendet werden.
- 2) Wählen Sie eine Matratzengröße von 1200x600mm. Achtung: Verwenden Sie nicht mehr als eine Matratze im Bett.
- 3) Die Matratze, die Sie für Ihr Baby verwenden, sollte maximal 110 mm dick sein, um eine sichere Höhe von 500 mm in der niedrigsten Position und 200 mm in der höchsten Position zu gewährleisten.
- 4) Auf der Innenseite eines der massiven Bettpfosten finden Sie eine Markierung, die die Dicke in der oberen Position angibt, die nicht überschritten werden darf.
- 5) In der Montageanleitung sind die verschiedenen Montageprinzipien und Beschlagteile übersichtlich dargestellt.
- 6) Warnung: Verwenden Sie das Bett nicht, wenn Teile gebrochen sind, beschädigt sind oder fehlen, und verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Ersatzteile.
- 7) Nach dem Einrasten und der Überprüfung der Verriegelungsmechanismen ist das Bett einsatzbereit.
- 8) Schrauben und Verbindungen müssen immer ordnungsgemäß angezogen werden, um das Risiko des Einklemmens einer Schnur, eines Bandes, eines Kragens oder eines anderen Gegenstandes, der eine Erstickungs- oder Strangulierungsgefahr darstellen könnte, zu verringern. Der Anzug sollte regelmäßig überprüft werden.
- 9) Warnung: Lassen Sie nichts im Kinderbett liegen und stellen Sie es nicht in der Nähe von Gegenständen auf, die den Füßen des Kindes Halt bieten oder eine Erstickungs- oder Strangulationsgefahr darstellen könnten, z. B. Schnüre, Gardinen Schnüre usw.
- 10) Warnung: Achten Sie auf die Gefahr, das Bett in der Nähe von offenen Flammen und anderen Wärmequellen wie Elektroheizungen, Gasheizungen usw. aufzustellen.
- 11) Nicht geeignet für Kinder über 15 kg. Um das Risiko eines Sturzes zu vermeiden, sollte das Bett nicht von einem Kind benutzt werden, das in der Lage ist, sich allein aus dem Bett zu befreien.
- 12) Die Schienen sind aus Massivholz gefertigt; das Aussehen der Oberfläche kann variieren
- 13) Stellen Sie das Bett nicht in die Nähe einer Wärmequelle, eines Fensters oder anderer Möbel.

PT - IMPORTANTE! MANTER PARA REFERÊNCIA FUTURA. POR FAVOR LEIA COM ATENÇÃO

- 1) A altura da base da cama é ajustável
 - a. A posição mais baixa é a mais segura
 - b. Logo que o bebé possa sentar-se, a base de ripas deve ser utilizada na posição LOWEST.
- 2) Escolher um colchão tamanho 1200x600mm. Atenção: Não utilizar mais do que um colchão na cama.
- 3) O colchão que utiliza para o seu bebé deve ter uma espessura máxima de 110mm para manter uma altura segura de 500mm na posição mais baixa e 200mm na posição mais alta.
- 4) Encontrará uma marca indicando a espessura na posição superior que não deve ser excedida no interior de um dos postes de cama sólida.
- 5) Por favor, consulte as instruções de montagem para uma visão clara dos diferentes princípios de montagem e elementos de hardware.
- 6) Aviso: Não utilizar a cama se alguma peça estiver partida, danificada ou em falta, e utilizar apenas peças sobressalentes aprovadas pelo fabricante.
- 7) A cama está pronta a ser utilizada uma vez que os mecanismos de bloqueio tenham sido engatados e verificados.
- 8) Os parafusos e ligações devem ser sempre apertados correctamente para limitar o risco de apanhar um cabo, fita, colarinho ou outro item que possa causar um risco de asfixia ou estrangulamento. O aperto deve ser verificado regularmente.
- 9) Aviso: Não deixar nada no berço ou colocá-lo ao lado de qualquer coisa que possa proporcionar uma base para os pés da criança ou apresentar um risco de asfixia ou estrangulamento, por exemplo cordas, cordões de cortina, etc.
- 10) Advertência: Cuidado com o perigo de colocar a cama perto de chamas abertas e outras fontes de calor elevado, tais como aquecedores eléctricos, aquecedores a gás, etc.
- 11) Não adequado para crianças com mais de 15kg. Para evitar o risco de queda, a cama não deve ser utilizada por uma criança que seja capaz de sair dela sozinha.
- 12) Os carris são feitos de madeira maciça; o aspecto da superfície pode variar
- 13) Não colocar a cama perto de uma fonte de calor, janela ou outro mobiliário

NL - BELANGRIJK! BEWAREN VOOR LATER GEBRUIK. AANDACHTIG LEZEN A.U.B.

1) De hoogte van de bedbodem is verstelbaar

a. De laagste positie is de veiligste

b. Zodra de baby kan zitten, moet de lattenbodem in de LAAGSTE stand worden gebruikt.

2) Kies een matrasmaat van 1200x600mm. Waarschuwing: Gebruik niet meer dan één matras in het bed.

3) De matras die u voor uw baby gebruikt, moet maximaal 110 mm dik zijn om een veilige hoogte van 500 mm in de laagste stand en 200 mm in de hoogste stand te handhaven.

4) Aan de binnenzijde van een van de massieve bedstijlen vindt u een markering die de dikte in de bovenste stand aangeeft die niet mag worden overschreden.

5) Raadpleeg de montagehandleiding voor een duidelijk overzicht van de verschillende montageprincipes en hardware-elementen.

6) Waarschuwing: Gebruik het bed niet als er onderdelen gebroken of beschadigd zijn of ontbreken, en gebruik alleen reserveonderdelen die door de fabrikant zijn goedgekeurd.

7) Het bed is klaar voor gebruik zodra de vergrendelingsmechanismen zijn ingeschakeld en gecontroleerd.

8) Schroeven en verbindingen moeten altijd goed worden aangedraaid om het risico te beperken dat een snoer, band, kraag of ander voorwerp blijft haken, waardoor verstikkings- of wurgingsgevaar kan ontstaan. De aandraaimomenten moeten regelmatig worden gecontroleerd.

9) Waarschuwing: Laat niets in het wiegje achter en plaats het niet naast iets dat een houvast kan vormen voor de voeten van het kind of een verstikkings- of wurgingsgevaar kan opleveren, bv. koorden, gordijnkoorden, enz.

10) Waarschuwing: Pas op voor het gevaar van het plaatsen van het bed in de buurt van open vuur en andere bronnen van grote hitte, zoals elektrische kachels, gaskachels, enz.

11) Niet geschikt voor kinderen boven de 15 kg. Om valrisico's te voorkomen, mag het bed niet worden gebruikt door een kind dat er alleen uit kan komen.

12) De rails zijn gemaakt van massief hout; het uiterlijk van het oppervlak kan variëren

13) Plaats het bed niet in de buurt van een warmtebron, raam of ander meubilair

SE - VIKTIGT! SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK. LÄS NOGA.

1) Höjden på sängunderlaget är justerbar

a. Det lägsta läget är det säkraste

b. Så snart barnet kan sitta upp ska spjälorna användas i LÄGSTA läge.

2) Välj en madrass i storleken 1200x600 mm. Varning: Använd inte mer än en madrass i sängen.

3) Den madrass du använder för ditt barn bör vara högst 110 mm tjock för att upprätthålla en säker höjd på 500 mm i lägsta läge och 200 mm i högsta läge.

4) På insidan av en av de fasta sängstolarna finns en markering som anger den tjocklek i övre läge som inte får överskridas.

5) Se monteringsanvisningarna för en tydlig bild av de olika monteringsprinciperna och hårdvaruelementen.

6) Varning: Använd inte sängen om någon del är trasig, skadad eller saknas och använd endast reservdelar som godkänts av tillverkaren.

7) Sängen är klar för användning när låsmekanismerna har satts in och kontrollerats.

8) Skruvar och anslutningar måste alltid dras åt ordentligt för att begränsa risken för att en sladd, tejp, krage eller annat föremål som kan orsaka risk för kvävning eller strypning ska fastna. Kontrollera regelbundet att de är ordentligt åtdragna.

9) Varning: Lämna inte något i spjälsängen eller placera den bredvid något som kan ge fotfäste för barnets fötter eller utgöra en risk för kvävning eller strypning, t.ex. snören, gardinsnören osv.

10) Varning: Se upp för faran med att placera sängen nära öppen eld och andra källor till hög värme, t.ex. elektriska värmare, gasvärmare osv.

11) Inte lämplig för barn över 15 kg. För att undvika fallrisk bör sängen inte användas av ett barn som kan ta sig ur den själv.

12) Skenorna är tillverkade av massivt trä; ytans utseende kan variera.

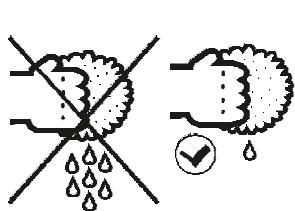
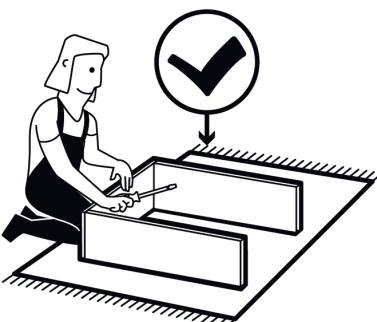
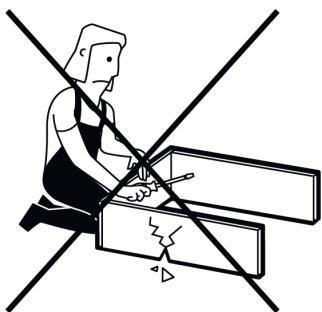
13) Placera inte sängen nära en värmekälla, fönster eller andra möble

RU - ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ

- 1) Высота основания кровати регулируется
 - a. Самое низкое положение является самым безопасным
 - b. Как только ребенок научится сидеть, реечное основание следует использовать в самом нижнем положении.
- 2) Выберите размер матраса 1200x600 мм. Внимание: Не используйте более одного матраса в кровати.
- 3) Матрас, который вы используете для своего ребенка, должен быть максимум 110 мм толщиной, чтобы поддерживать безопасную высоту 500 мм в самом низком положении и 200 мм в самом высоком положении.
- 4) На внутренней стороне одной из массивных стоек кровати вы найдете метку, указывающую толщину в верхнем положении, которую не следует превышать.
- 5) Для наглядного представления различных принципов сборки и элементов фурнитуры обратитесь к инструкции по сборке.
- 6) Предупреждение: Не используйте кровать, если какие-либо детали сломаны, повреждены или отсутствуют, и используйте только запасные части, одобренные производителем.
- 7) Кровать готова к использованию после того, как задействованы и проверены механизмы блокировки.
- 8) Винты и соединения всегда должны быть затянуты надлежащим образом, чтобы исключить риск зацепить шнур, ленту, ошейник или другой предмет, который может вызвать опасность удушья или удушения. Затяжку следует регулярно проверять.
- 9) Предупреждение: Не оставляйте ничего в кроватке и не ставьте ее рядом с предметами, которые могут стать опорой для ног ребенка или представлять опасность удушья или удушения, например, веревки, шнуры для штор и т.д.
- 10) Предупреждение: Помните об опасности размещения кровати вблизи открытого огня и других источников сильного тепла, таких как электрообогреватели, газовые обогреватели и т.д.
- 11) Не подходит для детей весом более 15 кг. Чтобы предотвратить риск падения, кроватью не должен пользоваться ребенок, способный самостоятельно выбраться из нее.
- 12) Рельсы изготовлены из цельного дерева; внешний вид поверхности может отличаться
- 13) Не ставьте кровать близко к источнику тепла, окну или другой мебели

NO - VIKTIG! BEHOLD FOR FREMTIDIG REFERANSE. LES NØYE

- 1) Sengebunnen er justerbar i høyden
 - a. Den laveste stillingen er den sikreste
 - b. Forsiktig Så snart babyen kan sette seg opp, bør boksfjæren brukes NEDERST.
- 2) Velg en madrass på 1200x600 mm. Advarsel: Ikke bruk mer enn én madrass i sengen.
- 3) Madrassen du bruker til babyen din bør ha en maksimal tykkelse på 110 mm for å opprettholde en sikkerhetshøyde på 500 mm i lav stilling og 200 mm i høy posisjon.
- 4) Du finner et merke som indikerer at tykkelsen i høy posisjon ikke skal overstige på innsiden av en av de faste stolpene i sengen.
- 5) Se monteringsinstruksjonene for å tydelig visualisere de forskjellige prinsippene for samlinger og maskinvareelementer.
- 6) Advarsel: Ikke bruk sengen hvis noen deler er ødelagt, skadet eller mangler, og bruk bare reservedeler som er godkjent av produsenten.
- 7) Sengen er klar til bruk når låsemekanismene er koblet inn og verifisert.
- 8) Skruene og enhetene må alltid strammes korrekt for å begrense risikoen for å feste en snor, et bånd, en krage eller annet som kan forårsake fare for kvelning eller kvelning. Strammer for å bli sjekket regelmessig.
- 9) Advarsel: Ikke la noe ligge i sengen og ikke plasser det ved siden av et produkt som kan gi et grep for barnets føtter eller utgjøre fare for kvelning eller kvelning, for eksempel snorer, gardinledninger, etc.
- 10) Advarsel: Vær oppmerksom på faren for å plassere sengen i nærheten av åpen ild og andre kilder til sterke varme, for eksempel elektriske ovner, gassvarmere, etc.
- 11) Ikke egnet for barn over 15 kg. For å forhindre fare for å falle, bør ikke sengen brukes av et barn som kan komme seg ut av den alene.
- 12) Sperrene er laget av massivt tre; overflatens utseende kan variere
- 13) Ikke plasser sengen i nærheten av en varmekilde, et vindu eller andre møbler



FR - Nous vous remercions pour votre achat. Nous espérons que ce produit répondra pleinement à vos attentes et vous satisfera au quotidien.

AVERTISSEMENT DE SECURITE

Information importante si votre meuble est muni d'une attache murale. En cas de chute du meuble, il y a un risque de blessures graves. Pour éviter que le meuble ne bascule, il faut le fixer au mur de façon permanente. Les fixations murales ne sont pas incluses car leur choix dépend du matériau du mur. Nous vous conseillons alors de vous adresser à un revendeur spécialisé pour obtenir des conseils sur les fixations adaptées à votre type de mur.

CONSEILS AVANT MONTAGE

Contrôlez le contenu de votre colis avant de procéder au montage. Assemblez ensuite le meuble en suivant l'ordre défini par la notice et si possible dans la pièce de destination.

DE - Vielen Dank für Ihren Einkauf. Wir hoffen, dass dieses Produkt wird voll und ganz erfüllen Ihre Anforderungen und erfüllen Sie im Alltag.

ACHTUNG

Wichtige Informationen, wenn Ihr Schrank hat einen Maueranker. Bei Möbel umkippen, besteht die Gefahr von schweren Verletzungen. Damit das Gehäuse vor dem Umkippen zu verhindern, müssen wir die permanente Wand zu befestigen. Wandhalterungen sind nicht enthalten, da Ihre Wahl hängt von der Wandmaterial. Wir empfehlen Ihnen, die Sie an einen Fachhändler um Rat, Anhänge für Ihre Wand Typ angepasst beziehen.

VOR DER MONTAGE

Überprüfen Sie den Inhalt des Pakets vor der Installation.

Montieren Sie die Möbel in der durch das Protokoll festgelegten Reihenfolge.

PT - Agradecemos a sua compra. Esperamos que este produto satisfaça plenamente as suas necessidades e seja um valioso contributo para o seu quotidiano.

AVISO DE SEGURANÇA

Informação Importante caso o seu artigo esteja preparado para fixar à parede. A eventual queda de móveis, representa o risco de ferimentos graves. Para evitar que o móvel tome, deve ser convenientemente fixado a uma parede. Os suportes de parede não estão incluídos porque a sua escolha depende do material da parede. Aconselhamos que consulte um vendedor especializado para se aconselhar relativamente aos suportes adequados para o seu tipo de parede.

ANTES DA MONTAGEM

Verifique o conteúdo da embalagem antes da instalação.

Montar os móveis na ordem indicada pelas instruções.

SE - Tack för ditt köp. Vi hoppas att denna produkt kommer att fullt ut uppfyller dina krav och tillfredsställa dig i vardagen.

SÄKERHETSSVARNING

Viktigt information om ditt skåp har en vägg slips. Vid möbler falla, finns det en risk för allvarlig skada. För att förhindra att skåpet tippar, måste vi fixa permanent väggen. Väggkonsoler ingår inte eftersom deras val beror på väggmaterialet. Vi råder dig att hänsyn till att auktoriserad återförsäljare för råd om tillbehör anpassade för din vägg typ.

FORE MONTERING

Kontrollera innehållet i förpackningen före installationen.

Montera sedan möblerna i den ordning som definieras av posten.

IT - Ti ringraziamo per il tuo acquisto. Speriamo che questo articolo ti darà piena soddisfazione.

AVVISO DI SICUREZZA

Informazione importante se il tuo mobile è dotato di un supporto a parete. Nel caso della caduta di un mobile vi è il rischio di lesioni gravi. Per evitare che il mobile cada, è necessario fissarlo al muro in modo permanente. L'occorrente per fissarlo al muro non è incluso perché questo dipende dal materiale della parete. Ti consigliamo di contattare un rivenditore per avere un consiglio sugli elementi di fissaggio su misura per il tipo di parete.

CONSIGLI prima del montaggio

Verifica il contenuto della confezione prima di procedere all'installazione. Poi assembla i mobili nell'ordine definito nelle istruzioni e, se possibile nella stanza di destinazione.

RU – Благодарим Вас за покупку. Мы надеемся, что данный товар полностью соответствует Вашим ожиданиям и долго прослужит в использовании.

ОСТОРОЖНО

Внимательно прочтите следующую информацию в случае, если ваш предмет интерьера предполагает крепление к стене. В случае падения предмета, имеется риск получения травм. Во избежание раскачивания предмета, следует прочно закрепить его на стене. Настенные крепления не входят в комплект по причине того, что их выбор зависит от материала, из которого изготовлена стена. Мы советуем Вам обратиться к специалисту, который поможет Вам подобрать соответствующее крепление для вашего типа стены.

СОВЕТЫ ПО СБОРКЕ

Прежде чем приступить к сборке, убедитесь, что в коробке находятся все заявленные детали предмета мебели. Крепите детали в соответствии с порядком, указанным в прилагаемой листовке, и, при возможности, в том помещении, где предполагается его установка.

UK - We thank you for your purchase. We hope this product will satisfy you in everyday life.

IMPORTANT SECURITY WARNING

Important information if your furniture is equipped with an anti-tipping device. In case of furniture tip-over, there is a risk of serious crushing injuries. To prevent the furniture from tipping-over, it must be permanently fixed to the wall. Wall fixing devices are not included since their choice depends on the wall material. We advise you to refer to a specialized dealer for advice on suitable fixing systems for your wall type.

BEFORE ASSEMBLY

Check the contents of your package prior to assemble your furniture.
Assemble then the furniture in the order defined by the assembly instruction

NL - Dank u voor uw aankoop. We hopen dat dit artikel volledig aan uw wensen zal voldoen.

VEILIGHEIDSWAARSCHUWING

Belangrijke informatie indien uw meubel aan de muur bevestigd moet worden. Bij het vallen van meubels kunnen er ernstige letselsoorten ontstaan. Om te vermijden dat het meubel kantelt, moet het goed bevestigd worden aan de muur of wand. Muurbevestigingen zijn niet inbegrepen omdat de keuze daarvan afhangt van het soort wand. Wij raden u aan om een specialist te raadplegen ivm het type bevestigingen voor uw type wand.

VÓR DE MONTAGE

Controleer de inhoud van het pakket voor de installatie.

Monteer vervolgens het meubel door de handleiding te volgen.

ES - Muchas gracias por adquirir este producto. Esperamos que estés satisfecho/a con tu compra y que este producto responda plenamente a tus necesidades.

AVISO DE SEGURIDAD

Información importante si tu mueble tiene sujeción a la pared. En el caso de que el mueble caiga, existe el riesgo de heridas graves. Para evitar que el mueble se mueva, hay que fijarlo de forma permanente a la pared. Las piezas de fijación a la pared no están incluidas porque su elección depende del tipo de material de la pared. Te aconsejamos que te dirijas a un vendedor especializado que te aconseje sobre las piezas más adecuadas para tu tipo de pared.

ANTES DEL MONTAJE

Comprueba el contenido del paquete antes de empezar el montaje.

Monta el mueble de inmediato siguiendo el orden definido en las instrucciones.

NE - Takk for kjøpet. Vi håper dette produktet vil fullt ut oppfylle dine krav og tilfredsstille deg i hverdag.

SIKKERHET

Viktig informasjon om kabinettet har en vegg tie. Ved møbler fall, er det en risiko for alvorlig skade. For å hindre at kabinettet tipper, må vi fikse permanent vegg. Veggbretter er ikke inkludert fordi deres val avhenger av veggmaterialet. Vi anbefaler deg å henvis deg til en spesialist forhandler for råd om vedlegg tilpasset din veggtyp.

FØR MONTERING

Sjekk innholdet i pakken før installasjonen.

Monter deretter møblene i den rekkefølgen definert av posten.

PL - Dziękujemy Państwu za zakup naszego produktu. Mamy nadzieję, że produkt ten spełni wszystkie Państwa oczekiwania i będzie Państwu służyć na co dzień.

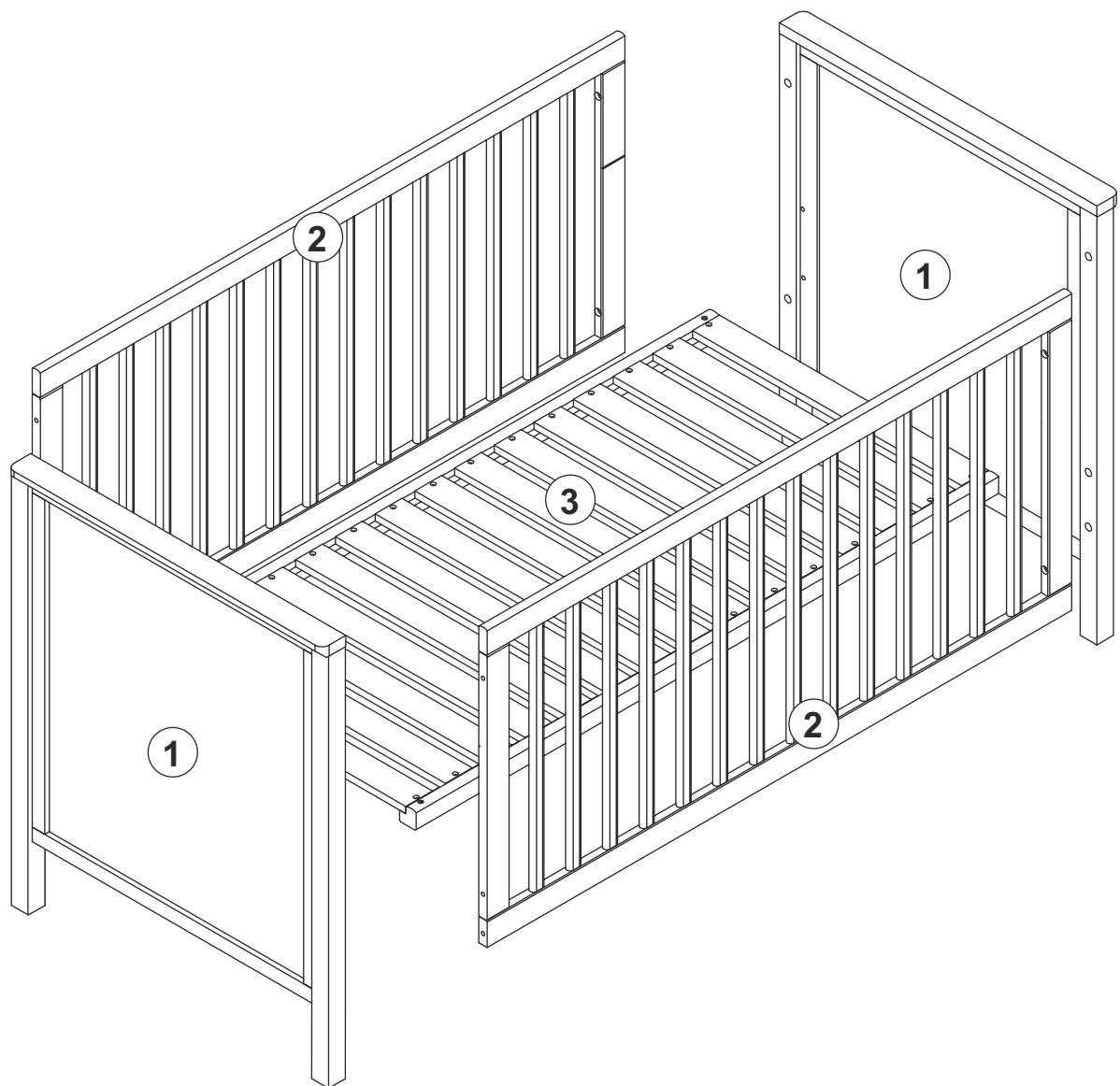
WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

Ważna informacja: jeśli Państwo mebel posiada zaczep ścinny. W przypadku przewrócenia się mebla istnieje ryzyko ciężkich obrażeń. Aby uniemożliwić przesuwania się mebla, należy go przymocować na stałe do ściany. Mocowania ścinne nie znajdują się w zestawie, ponieważ wybór zależy od rodzaju ściany. Należy zwrócić się do specjalisty handlowego w celu otrzymania porady dotyczącej odpowiedniego mocowania do Państwa rodzaju ścian.

ZALECENIA PRZED MONTAŻEM

Przed przystąpieniem do montażu, należy sprawdzić zawartość paczki.

Mebel należy montować zgodnie z kolejnością opisaną w instrukcji i w miarę możliwości w pomieszczeniu, w którym będzie ustalony.



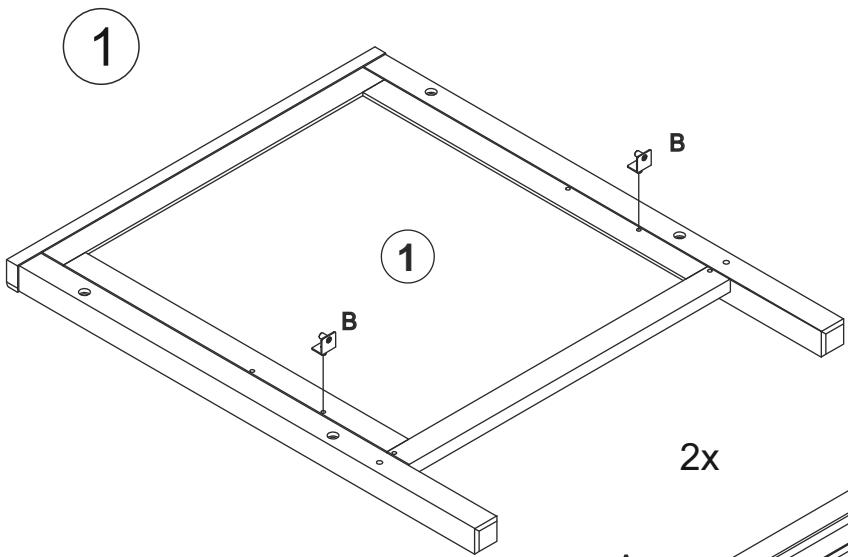
(A) x4 
D8x30

(B) x4 

(C) x8 
M1/4x70

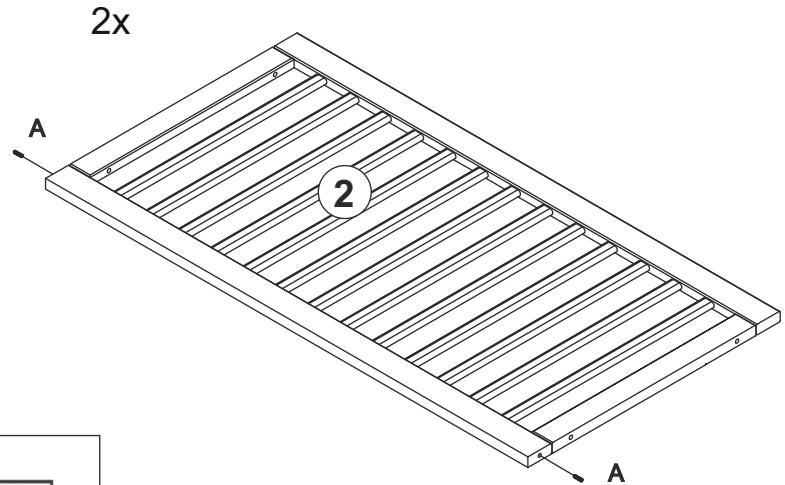
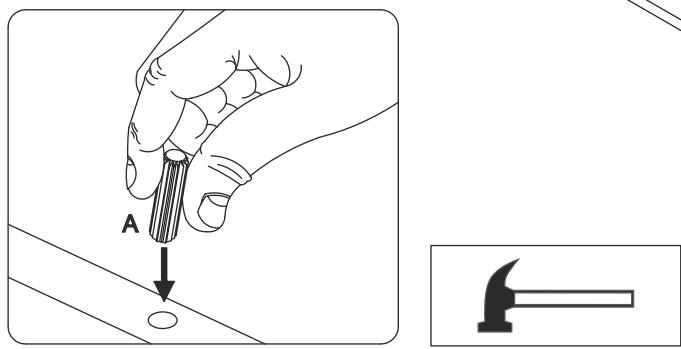
(D) x4 
M4x40

(E) x1 



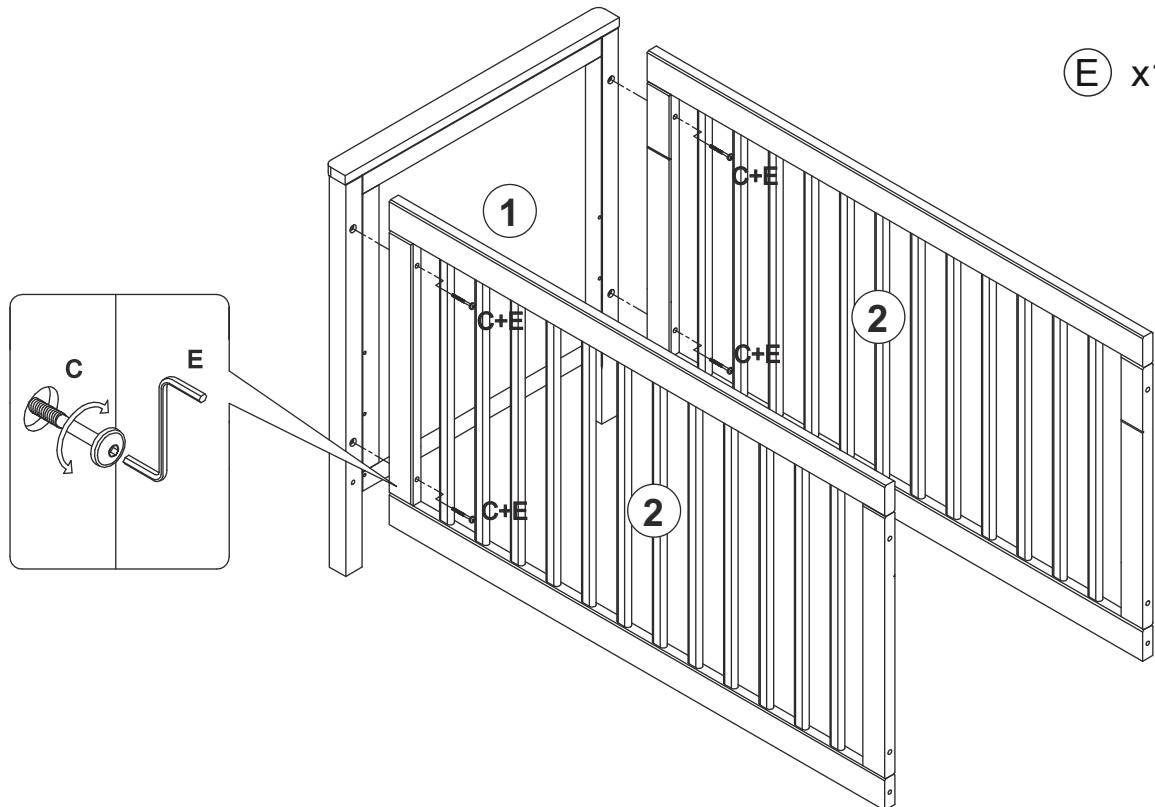
(A) x4

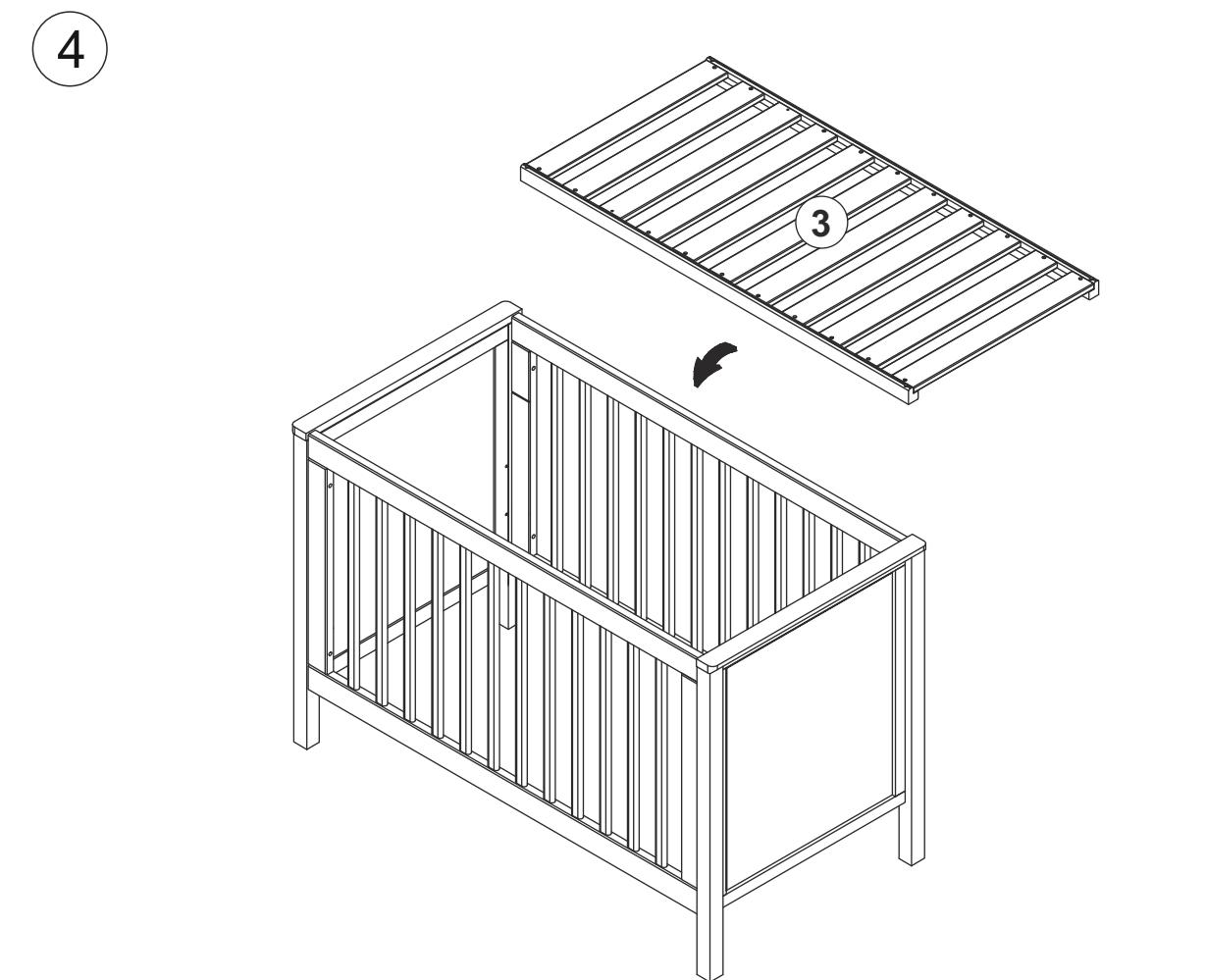
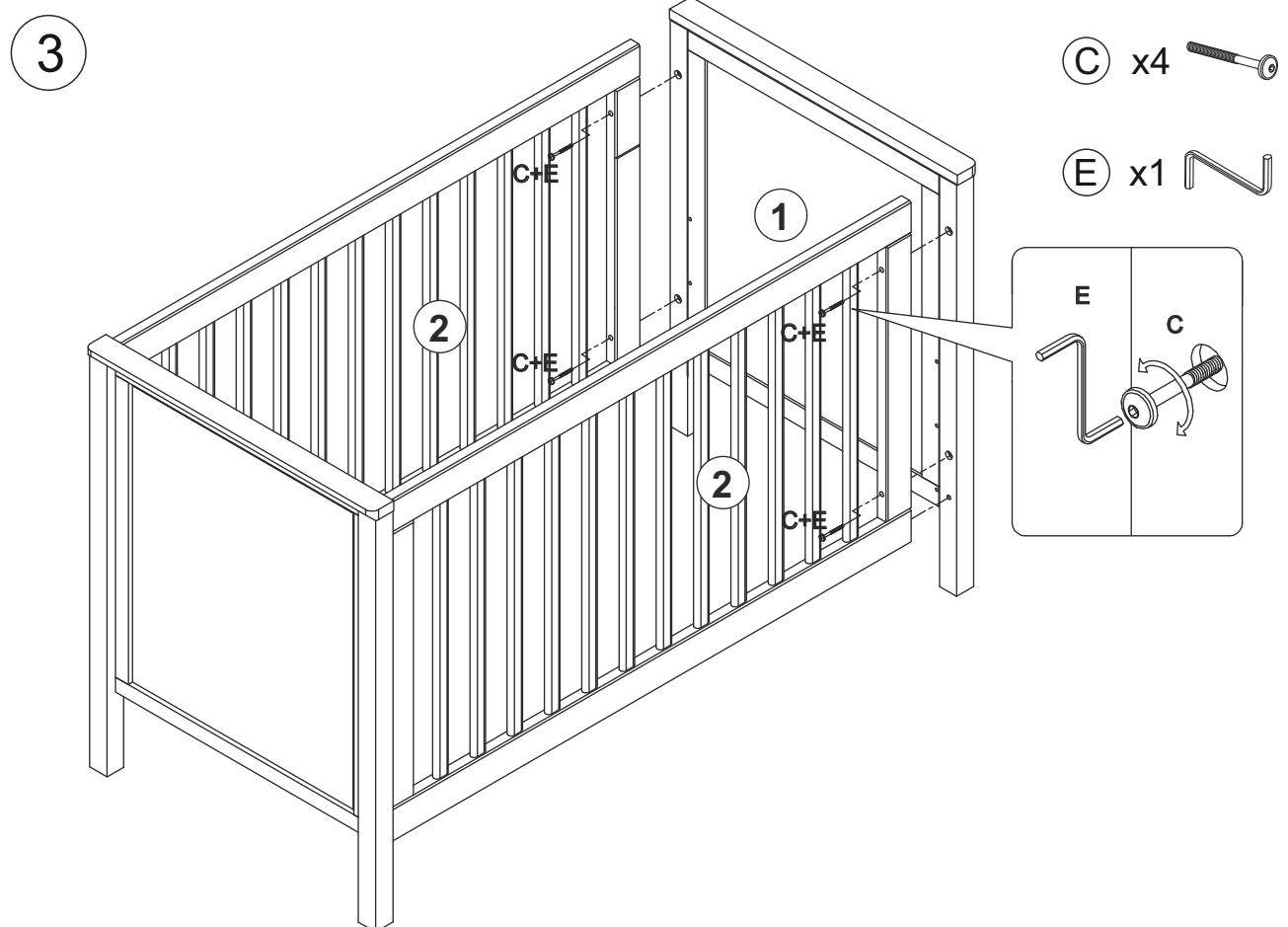
(B) x4



(C) x4

(E) x1





5

D x4

